

# Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr Bridgend County Borough Council



Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont, CF31 4WB / Civic Offices, Angel Street, Bridgend, CF31 4WB

*Rydym yn croesawu gohebiaeth yn Gymraeg.  
Rhowch wybod i ni os mai Cymraeg yw eich  
dewis iaith.*

*We welcome correspondence in Welsh. Please  
let us know if your language choice is Welsh.*



Annwyl Cyngorydd,

## **PWYLLGOR TROSOLWG A CHRAFFU CORFFORAETHOL**

Cynhelir Cyfarfod Pwyllgor Trosolwg a Chraffu Corfforaethol Hybrid trwy Siambr y Cyngor, Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr / o bell Trwy Timau Microsoft ar **Dydd Mawrth, 30 Ionawr 2024 am 10:00.**

### **AGENDA**

1. Ymddiheuriadau am absenoldeb  
Derbyn ymddiheuriadau am absenoldeb gan Aelodau.
2. Datganiadau o fuddiant  
Derbyn datganiadau o fuddiant personol a rhagfarnus (os oes rhai) gan Aelodau/Swyddogion yn unol â darpariaethau'r Cod Ymddygiad Aelodau a fabwysiadwyd gan y Cyngor o 1 Medi 2008 (gan gynnwys datganiadau chwipio)
3. Strategaeth Ariannol Tymor Canolig 2024-25 i 2027-28 a Phroses Ymgynghori ar y Gyllideb Ddrafft 5 - 26

Ffôn/Tel: 01656 643643

Negeseuon SMS/ SMS Messaging: 07581 157014

Facs/Fax: 01656 668126

Twitter@bridgendCBC

Ebost/Email: [talktous@bridgend.gov.uk](mailto:talktous@bridgend.gov.uk)

Gwefan/Website: [www.bridgend.gov.uk](http://www.bridgend.gov.uk)

Cyfnwid testun: Rhowch 18001 o flaen unrhyw un o'n rhifau ffon ar gyfer y gwasanaeth trosglwyddo testun

Text relay: Put 18001 before any of our phone numbers for the text relay service

Rydym yn croesawu gohebiaeth yn y Gymraeg. Rhowch wybod i ni os yw eich dewis iaith yw'r Gymraeg

We welcome correspondence in Welsh. Please let us know if your language choice is Welsh

Gwahoddwyr:

Cynghorydd Huw David - Arweinydd y Cyngor  
Cynghorydd Jane Gebbie – Dirprwy Arweinydd ac Aelod Cabinet dros Wasanaethau Cymdeithasol ac Iechyd  
Cynghorydd Hywel Williams – Aelod Cabinet dros Gyllid, Adnoddau a Chyfreithiol  
Cynghorydd John Spanswick - Aelod Cabinet dros y Newid yn yr Hinsawdd a'r Amgylchedd  
Cynghorydd Jon-Paul Blundell - Aelod Cabinet dros Addysg  
Cynghorydd Neelo Farr – Aelod Cabinet dros Ddiogelwch a Llesiant Cymunedol  
Cynghorydd Rhys Goode – Aelod Cabinet dros Dai, Cynllunio ac Adfywio

Mark Shephard - Prif Weithredwr  
Carys Lord - Pennaeth Cyllid, Perfformiad a Newid  
Lindsay Harvey - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Addysg a Chymorth i Deuluoedd  
Claire Marchant - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles  
Janine Nightingale - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Cymunedau  
Kelly Watson - Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD a Pholisi Corfforaethol

4. Monitro Cyllideb 2023-24 - Chwarter 3 Rhagolwg Refeniw 27 - 58

Gwahoddwyr:

Cynghorydd Huw David - Arweinydd y Cyngor  
Cynghorydd Jane Gebbie – Dirprwy Arweinydd ac Aelod Cabinet dros Wasanaethau Cymdeithasol ac Iechyd  
Cynghorydd Hywel Williams – Aelod Cabinet dros Gyllid, Adnoddau a Chyfreithiol  
Cynghorydd John Spanswick - Aelod Cabinet dros y Newid yn yr Hinsawdd a'r Amgylchedd  
Cynghorydd Jon-Paul Blundell - Aelod Cabinet dros Addysg  
Cynghorydd Neelo Farr – Aelod Cabinet dros Ddiogelwch a Llesiant Cymunedol  
Cynghorydd Rhys Goode – Aelod Cabinet dros Dai, Cynllunio ac Adfywio

Mark Shephard - Prif Weithredwr  
Carys Lord - Pennaeth Cyllid, Perfformiad a Newid  
Lindsay Harvey - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Addysg a Chymorth i Deuluoedd  
Claire Marchant - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles  
Janine Nightingale - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Cymunedau  
Kelly Watson - Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD a Pholisi Corfforaethol

5. Adolygiad o'r Cynllun Corfforaethol / Cynllun Cyflawni ar gyfer 2024/25 59 - 72

Gwahoddwyr:

Cynghorydd Hywel Williams – Aelod Cabinet dros Gyllid, Adnoddau a Chyfreithiol

Mark Shephard - Prif Weithredwr

Alex Rawlin - Rheolwr Polisi Corfforaethol a Materion Cyhoeddus

Kate Pask - Rheolwr Perfformiad Corfforaethol

6. Strategaeth Gyfalaf 2024-25

73 - 110

Gwahoddwyr:

Cynghorydd Huw David - Arweinydd y Cyngor  
Cynghorydd Hywel Williams – Aelod Cabinet dros Gyllid, Adnoddau a Chyfreithiol

Carys Lord - Pennaeth Cyllid, Perfformiad a Newid  
Deborah Exton - Dirprwy Bennaeth Cyllid  
Nigel Smith - Rheolwr Grŵp – Prif Gyfrifydd

7. Casgliadau ac Argymhellion

8. Materion Brys

Ystyried unrhyw eitem(au) o fusnes y mae hysbysiad wedi'i roi yn eu cylch yn unol â Rhan 4 (paragraff 4) o Reolau Gweithdrefn y Cyngor ac y mae'r sawl sy'n llywyddu'r cyfarfod o'r farn y dylai, oherwydd amgylchiadau arbennig, gael ei drafod yn y cyfarfod fel mater o frys.

Nodyn: Bydd hwn yn gyfarfod Hybrid a bydd Aelodau a Swyddogion mynychu trwy Siambr y Cyngor, Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr / o bell Trwy Timau Microsoft. Bydd y cyfarfod cael ei recordio i'w drosglwyddo drwy wefan y Cyngor. Os oes gennych unrhyw gwestiwn am hyn, cysylltwch â cabinet\_committee@bridgend.gov.uk neu ffoniwch 01656 643148 / 643694 / 643513 / 643696.

Yn ddiffuant

**K Watson**

Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD a Pholisi Corfforaethol

**Dosbarthiad:**

Cynghorwyr

H T Bennett  
F D Bletsoe  
P Davies  
RM Granville

Cynghorwyr

S J Griffiths  
M L Hughes  
M Jones  
RL Penhale-Thomas

Cynghorwyr

T Thomas  
G Walter  
A Williams  
AJ Williams